



مادشگاه پیامبر  
(مرکز آزمون)

استان:

نیمسال اول ۸۹-۸۸

کارشناسی (تجیم) - کارشناسی ناپیوسته

تعداد سؤالات: تستی: ۳۰ تشریحی: —

زمان آزمون: تستی: ۴۵ تشریحی: — دقیقه

آزمون نمره منفی دارد ○ ندارد ⊗

نام درس: قرائت و درک متون عربی - متون عربی (۴)

رشته تحصیلی و کد درس: الهیات - آموزش دینی و عربی

۱۲۲۰۱۴۰ - ۱۲۲۰۵۲۱

کد سری سؤال: یک (۱)

استفاده از: —

مجاز است.

امام علی<sup>(ع)</sup>: برتری مردم به یکدیگر، به دانش‌ها و خردهاست؛ نه به ثروت‌ها و تبارها.

الف. در سؤالات ۱ تا ۱۰ کلمات مشخص شده به چه معنایی می‌باشند؟

۱. «فَذَاكَ مَجْلِي إِرَادَتِكَ وَ مَظْهَرُ قُوَّتِكَ».

الف. جلوي سر      ب. قوي      ج. روشن      د. بازو

۲. «إِنَّ لَفْظَةَ الْوَاقِعِيَّةِ مَطَاطَةٌ غَامِضَةٌ الدَّلَالَاتِ وَالْإِمَاءَاتِ».

الف. رمانتيسم      ب. رئاليسم      ج. حقيقت      د. سمبوليسم

۳. «كَانَ الْمُتَرْجِمُ عَلِي رَأْسَ مَنْ وَلَجَ مِيدَانَ الْكَفَاحِ السِّيَاسِيِّ».

الف. لياقت      ب. مبارزه      ج. پیشرفت      د. صلح

۴. «لَا يَرْكَبُوا لَهُ سُمًّا وَلَا يَصِفُّو التَّمَائِمَ عِنْدَ أَحَدٍ مِنَ الْعَامَةِ».

الف. نشانه      ب. آسمان      ج. زهر      د. لقب

۵. «وَقَالَ دُونَ أَنْ تَتَغَيَّرَ لَهُجَّتُهُ الْكَسُولَةُ».

الف. محلي      ب. افسردگی      ج. سست      د. بیماری

۶. «فَإِنَّ التَّجَرُّبَةَ الْعِلْمِيَّةَ تَدْعُمُ هَذِهِ الْحَقِيقَةَ».

الف. روش می‌سازد      ب. بالا می‌برد      ج. انکار می‌کند      د. تقویت می‌کند

۷. «الَّتَايِ الْمَزْمَارُ السَّرْنَائِي هُوَ الصَّفَارَةُ وَ كَذَاكَ الْبِرَاعِ».

الف. نی      ب. چوپان      ج. چوب      د. تار

۸. «وَالْمُرَاهِقُ وَالْمُرَاهِقَةُ اللَّذَانِ يَغْشِيَانِ هَذَا الْمَجْتَمَعَ الدَّنَسَ».

الف. بزرگ      ب. همراه      ج. شهروند      د. بالغ

۹. «أَجْهَرَةُ تَخْطِيطِ كَهْرَبَائِيَّةِ الْعَضُلَاتِ».

الف. سازماندهی      ب. برنامه ریزی      ج. نقشه      د. خط کشی

۱۰. «سِدَانَةُ الْبَيْتِ وَ سَقَايَةُ الْحَاجِ».

الف. پرده داری      ب. ساقی گری      ج. سد سازی      د. دیوار کشی

ب) در سؤالات ۱۱ تا ۱۵ کدامیک از عبارات ترجمه دقیق جملات عربی می‌باشد؟

۱۱. «وَقَدْ جَمَعَ الصَّحَابَةُ كِتَابَ... بِتَمَامِهِ فِي مَلَفٍ خَاصٍّ».

الف. مسلمانان قرآن را با همه وجود حفظ کردند.

ب. صحابه تمام کتاب خدا را در پوشه‌ای خاص جمع کردند.

ج. صحابه پیامبر (ص) قرآن را با قرائت صحیح می‌خواندند.

د. صحابه جمع شدند تا کتاب خدا را در جامعه پیاده نمایند.



دانشگاه پیام‌نبرد  
(مرکز آزمون)

استان:

نیمسال اول ۸۹-۸۸

کارشناسی (تجیم) - کارشناسی ناپیوسته

تعداد سؤالات: تستی: ۳۰ تشریحی: —

زمان آزمون: تستی: ۴۵ تشریحی: — دقیقه

آزمون نمره منفی دارد ○ ندارد ⊗

نام درس: قرائت و درک متون عربی - متون عربی (۴)

رشته تحصیلی و کد درس: الهیات - آموزش دینی و عربی

۱۲۲۰۱۴۰ - ۱۲۲۰۵۲۱

کد سری سؤال: یک (۱)

استفاده از: —

مجاز است.

۱۲. «كَانَتْ نَتِيجَتُهُ الاسْتِعْمَارَ التَّرَائِي الَّذِي لَمْ يَدُم طَوِيلًا».

الف. استعمار نتیجه‌ای جز اشغال اراضی ندارد.

ب. نتیجه استعمار گران اشغال طولانی زمینها بود.

ج. نتیجه آن استعمار اراضی بود که مدت زیادی پایدار نبود.

د. بجز استعمار وطن، خون ملت‌ها را می‌ریختند.

۱۳. «أَبْصِرْ بِهِ وَأَسْمَعْ».

الف. چه بینا و شنواست. ب. ببینید و بشنوید

ج. می‌بینیم و می‌شنویم

د. حق را ببینید و بشنوید

۱۴. «الرَّوَايَاتُ الْمُتَوَاتِرَةُ الَّتِي أَمَرَتْ بِعَرَضِ الْأَخْبَارِ عَلَيِ الْكِتَابِ».

الف. احادیث پی در پی امر می‌کند که به کتاب خدا توجه نماییم.

ب. در روایات متواتر خبر از حوادث غیبی در کتاب خدا آمده است.

ج. روایات متواتر عرضه کننده اخبار غیبی می‌باشند.

د. روایات متواتر که به عرضه کردن خبرها به کتاب خدا دستور داده است.

۱۵. «التفسير بالرأي الاستقلال في الفتوي من غير مراجعة الأئمة (ع)».

الف. تفسیر به رأی یعنی فتوی دادن بدون ارتباط با معصومین (ع).

ب. تفسیر به رأی استقلال در فتوی بدون مراجعه به ائمه (ع) است.

ج. تفسیر به رأی یعنی استقلال از عقل و استفاده از احادیث معصومین (ع).

د. تفسیر به رأی یعنی هم استفاده از فکر و عقل و هم مراجعه به روایات معصوم (ع)

۱۶. کدام کلمه به معنای «سرماي شدید» است.

الف. حمارة القيظ ب. صبارة القَرّ

ج. برودة جداً

د. صبرة البرد

۱۷. کدام کلمه به معنای «بخشش» است؟

الف. جود ب. راحم

ج. سماحه

د. لطيف

۱۸. کدام گزینه به معنای «غنیمت» است؟

الف. طليّة ب. خُلة

ج. فئ

د. وَحَل

۱۹. کدامیک از گزینه‌ها نادرست است؟

الف. اقوات جمع قوت

ب. لئام جمع لئیم

ج. فباء جمع فئ

د. ابطال جمع بطل

۲۰. معنای لغات «أَمَرٌ، ثائره، غالي» چیست؟

الف. دستور، تلخ، سنگین

ب. امر، کودتا، گران قیمت

ج. تلخ‌تر، شورش‌ی، تندرو

د. تلخ‌ترین، انقلابی، گران بها



دانشگاه پیام نور  
(مرکز آزمون)

استان:

## نیمسال اول ۸۹-۸۸

کارشناسی (تجیم) - کارشناسی ناپیوسته

تعداد سؤالات: تستی: ۳۰ تشریحی: —  
زمان آزمون: تستی: ۴۵ تشریحی: — دقیقه  
آزمون نمره منفی دارد ○ ندارد ⊗

نام درس: قرائت و درک متون عربی — متون عربی (۴)  
رشته تحصیلی و کُد درس: الهیات — آموزش دینی و عربی

۱۲۲۰۱۴۰ - ۱۲۲۰۵۲۱

مجاز است.

استفاده از: —

کُد سری سؤال: یک (۱)

۲۱. معنای عبارت «عجلُ الذهب» کدام است؟  
الف. گوساله طلا      ب. فرصت طلاست      ج. عجله در رفتن      د. وقت رفتنی است.
۲۲. کدام واژه در جای خالی مناسب است؟  
«وقد شَخَّصَ إِمَامُنَا الْقَائِدَ الْحَمِينِي (ره) خطر سلاح التفرقه .....»  
الف. الطائفية      ب. الإجتماعية      ج. اقوام      د. الاسلامية
۲۳. کدام کلمه به معنای «رنج و زحمت» است؟  
الف. هناء      ب. عناء      ج. ضجيج      د. مُرّ
۲۴. کدام کلمه به معنای «هم چشمی» است؟  
الف. مساهله      ب. معاينه      ج. مساجله      د. مباينه
۲۵. کلمه «صَحْوَة» به چه معنایی است؟  
الف. بیداری      ب. گرسنگی      ج. بی هوشی      د. تشنگی
۲۶. در مصراع «رقم بطاقتي خمسون الف» کلمه «بطاقة» به کدام معناست؟  
الف. دفتر      ب. شماره      ج. سن      د. کارت
۲۷. منظور از «الورق الأبيض» در عبارت «أشهد بنوارس الورق الابيض» کدام است؟  
الف. پرنده زرد رنگ      ب. مرغ خوش خوان      ج. مرغ سفید نوروزی      د. مرغ زیبای بهاری
۲۸. قصیده «مرحبا بورود الربيع» از کیست؟  
الف. علی احمد سعید      ب. ابوالطیبت احمد      ج. محمود درویش      د. صفی الدین حلّی
۲۹. معنای کدام گزینه نادرست است؟  
الف. مُحَدَّب: گوژ پشت      ب. صُرَّة: کیسه چرمی      ج. سیاف: شمشیرها      د. حِزام: کمربند
۳۰. عبارت: «الوردة الجورية» به کدام معناست؟  
الف. گل بنفشه      ب. گل یاس      ج. گل لاله      د. گل محمدی